

# LE BIEN PUBLIC



Autorisé comme matière de seconde classe. Ministère des Postes, Ottawa.

## ORGANE DU RÉVEIL TRIFLUVIEN.

IMPRIMERIE ALLIÉE

40e ANNEE — No 44

TROIS-RIVIERES, JEUDI 4 NOVEMBRE 1948

5 sous la copie

A PROPOS DE L'ELECTION AMERICAINE

## Les mensonges de la publicité

Aujourd'hui que la publicité sous toutes ses formes inonde les cinq continents, il est bon de se demander si elle n'est pas inutilement pressante et indiscreète et si elle peut vraiment modifier l'opinion sur un point donné. Dès que nous sommes en présence d'une entreprise de publicité et de propagande, surtout dans le domaine politique, nous sommes tout de suite prévenus, car notre jugement fonctionne le plus souvent à rebours des forces qui veulent le contraindre.

Aux Etats-Unis, tous les clairons de la publicité sonnaient la victoire de M. Dewey. Ce pauvre M. Truman, seul, sans support, paraissait la risée de la fable. Les grands journaux, la radio, les polls d'opinion publique le prenaient presque en pitié. Les grands caricaturistes à la solde de la haute finance se devaient de faire leur possible. Les thuriféraires de M. Dewey, les écrivains à tant la ligne, les speakers à la voix mielleuse, tous magnifiaient à qui mieux mieux M. Dewey, parce qu'ils devaient faire ainsi, parce qu'on leur commandait d'en mettre toujours davantage. Il

faut toujours se méfier du grand homme qui naît dans le lit immonde de la propagande. Il faut de refuser au chef-d'oeuvre qui se dessine soudain brusquement dans un éclair de la publicité. Vraiment, le grand honnête homme qu'est M. Dewey méritait mieux que cette cruelle désillusion, résultat d'un abus de publicité.

Car on peut dire qu'un excès d'optimisme a beaucoup nui à M. Dewey qui, se voyant déjà président, selon la prédiction de tous les pronostiqueurs officiels, se mit, dans les derniers jours de la campagne à faire du charme, à se gargariser de formules complaisantes, à servir au noble électoralat de ces idées générales auxquelles il répugne souverainement. Alors que M. Truman, que tous donnaient pour battu, ne perdit pas confiance et, s'il pensait être écrasé par la machine électorale de son adversaire, se mit à se raidir les muscles et à se donner des allures d'homme fort.

La victoire imprévue de M. Truman couvre de honte les entrepreneurs en bourrage de crâne qui s'étaient rangés en aussi grand nombre sous la bannière de M. Dewey.

## Gafni au Club André Mathieu

Le Club André Mathieu présentait, mercredi, le 27 octobre, sa cinquième saison artistique avec Miklos Gafni. L'Auditorium de l'Académie de la Salle était rempli d'écouliers de tout âge. Ce petit monde avait dû se presser pour arriver à l'heure indiquée.

Lorsqu'on avait parlé à l'artiste de l'auditoire qu'il aurait, il avoua que c'était la première fois qu'il chanterait pour des enfants et que cette expérience l'intéressait beaucoup.

Le rideau s'ouvre et voilà l'artiste en face d'une foule d'écouliers. Plusieurs sont venus parce qu'ils aiment sincèrement la musique ou qu'ils veulent mieux la connaître et la comprendre; d'autres parce que l'événement leur permet une petite ballade à travers les rues de la ville, c'est quelque chose lorsqu'on est

pensionnaire. Pour plusieurs, l'unique raison c'est qu'on leur donne congé de devoir ce soir là. Un autre groupe est envoyé par leurs parents et un groupe spécial d'enfants veulent imiter les grandes personnes attitude bien naturelle, car c'est gentil de pouvoir dire, le lendemain, qu'on a assisté au concert et que l'on a entendu un très grand artiste: "Imagine toi, ma chère, c'était un artiste des Rendez-Vous." C'est un brevet de compétence qui équivaut à celui du Metropolitan Opera.

Nina de Pergoles ouvre le programme; c'est un charme. Les enfants sont attentifs. Ils écoutent la voix chaude et souple qui exécute pour eux cette élégie. La Danza de Rossini enlevée à une allure vertigineuse, pleine de vie, de mouvement, déclanche des applaudissements qui éclatent de toute part. La Truite, beau

## Dans les sept jours

M. Georges-Henri Hamel

Le maître de chapelle de la Cathédrale, M. Georges-Henri Hamel, vient de décider de laisser ce poste, après de nombreuses années consacrées à la splendeur vocale du culte religieux. Tous regretteront le départ de M. Hamel dont le dévouement et la compétence avaient amené la chorale de la Cathédrale à un haut point de rendement qui rappelait les beaux jours où M. l'abbé Turcotte occupait le même poste.

M. Hamel avait su développer chez ses chœurs une mystique du chant liturgique, un esprit d'ensemble en même temps qu'une technique à peu près parfaite. Tous garderont le souvenir de l'interprétation magistrale des messes en parties qui étaient offertes à la Cathédrale les jours de fête.

On pense que le remplaçant de M. G.-H. Hamel, ne sera nul autre que M. Léo Carle, l'actuel directeur de l'Orphéon, un choraliste de première force qui saura continuer l'excellente tradition instaurée par ses devanciers.

**Les libéraux veulent évoluer dans le bon sens**

Si l'on peut en juger d'après les vœux émis par les députés libéraux du Québec à un récent caucus du parti ministériel à Ottawa, le parti libéral veut évoluer dans un sens plus large d'émancipation politique avant de se présenter devant l'électorat au cours de 1949.

L'aile québécoise souhaite-

rait pour sa part des modifications importantes dans la politique libérale. Elle voudrait que le parti canadianise ses vues relatives à l'administration du pays. Parmi les suggestions émises par le groupe québécois, on note quatre points importants: l'adoption d'un drapeau exclusivement canadien, l'abolition des appels au Conseil Privé, le droit pour le Canada d'amender sa propre constitution sans avoir à recourir au parlement britannique, la modification de la loi des allocations familiales de façon à permettre le taux croissant de l'allocation chez les familles nombreuses.

Si le parti libéral décidait d'adopter ces points importants et de les incorporer dans son programme, il ne fait pas de doute qu'il regagnerait un prestige que l'impérialisme trop ouvert du ministère King lui a fait perdre depuis quelques années.

**Les bingos sont-ils permis?**

Il paraît qu'il y a une loi interdisant les jeux de hasard, y compris les loteries et les bingos. Cela n'empêche pas certaines organisations de passer outre et d'organiser de grandes soirées de bingos. On annonce même ces bingos dans les journaux.

Il s'agit là de jeux de hasard, même si l'on emploie la formule du bingo. Ces organisations prélèvent de lourdes sommes à même le peuple. Même s'il s'agit d'organismes de bienfaisance, on ne devrait pas tolérer qu'ils procèdent à des tirages que la loi défend.

lieder de Schubert, reçoit une interprétation très juste. Zueignung de R. Strauss où l'artiste donne des notes très riches et des sonorités très variées. Avec la spontanéité dont les jeunes sont capables, les applaudissements pleuvent drus et l'artiste sent bien que son petit monde le suit, le comprend, admire ses dons merveilleux mais aussi le travail ardu et persévérant qu'il a dû s'imposer pour arriver à un résultat magnifique et à faire comprendre aux autres le langage des sons, du rythme de la mesure et de l'interprétation juste des oeuvres choisies.

Pendant l'intermission, j'entendis quelques garçons dire: "Jobin chante aussi bien." Cette réflexion très pertinente me fit bien plaisir. Comparer deux ténors, deux artistes véritables, n'est certes pas mal à propos et Gafni ne sera sû-

rement pas fâché d'être comparé à Jobin, et notre compatriote aurait souri avec un peu de malice, s'il avait pu voir avec quel sentiment de fierté notre petit homme assurait que, des deux, Jobin était supérieur. Ce qui pourrait faire le sujet d'une discussion sur l'école française et l'école italienne, etc. Tout cela démontre que si mes gamins n'avaient pas eu une certaine culture, ils auraient aussi bien pu comparer Gafni à Fernandel à Chs Trenet ou à Tino Rossi. La combinaison Jobin-Gafni est des plus heureuses.

La deuxième partie débute avec l'Air de La Tosca E Lucivan le stelle. C'est de la tragédie et les petits le sentent: le silence est parfait. Razabokor du compositeur hongrois Hubay, est une splendide pièce toute de finesse et de grâce, que Gafni interprète à ravir. Mattinata Marecchia-

re: les applaudissements nourris pressent l'artiste de revenir. Il s'y prête de bonne grâce et donne plusieurs "encore". Il aime cet auditoire de jeunes, il leur sourit. Comment pourrait-il en être autrement quand, en face de lui, tout près, dans le puits de l'orchestre, trois bambines hautes comme trois pommes le regardent avec des yeux ravis en dégustant des énormes suçons rouges.

Quelle franchise, quelle naïveté! Bravo les petits, ouvrez bien vos yeux et vos oreilles; soyez curieux de tout ce qui est beau. Les artistes ne sont pas des surhommes, des Superman comme disent les garçons, mais de véritables hommes qui, par un travail ardu, ont développé les talents qu'ils ont reçus. Comme eux vous pouvez plus tard devenir des artistes ou des artisans consciencieux qui, par leur travail bien fait, sauront servir mieux Dieu et la Patrie canadienne.

Au XVIIe siècle des artistes comme Corelli et Tartini se faisaient accompagner dans leurs concerts par des violoncellistes. Au XXe siècle, l'usage veut que nos artistes se fassent accompagner au piano. John Newmark, qui a accompagné Gafni, le fit avec tant de tact et de compétence que les enfants l'ont vite associé au chanteur et leurs bruyantes manifestations s'adressaient pour une part à ce musicien distingué. Les artistes obligés de partir en vitesse pour la Métropole reçurent une dernière ovation en traversant la salle et des centaines de voix puissantes leur crièrent un merci qui doit retentir encore sinon dans leurs oreilles, du moins dans leur souvenir.

Madame Arthur Rousseau

## Objectif local de \$5,000. pour l'Ambulancière

Un comité local a été formé aux Trois-Rivières en vue de la campagne nationale de souscription lancée du 1er novembre au 20 novembre, en faveur de l'Ambulance Ste-Jean. L'objectif pour le Canada est de \$600,000. et pour Trois-Rivières, de \$5,000.

Ce comité est formé comme suit: MM. W.-C. Perrot, surintendant de la Canada Iron Foundries et Jean-Marie Girard, co-gérant de Girard et Godin Ltée, tous deux présidents honoraires conjoints.

M. le Dr Lorne Berlinguet, président actif, Mme Laura Boisvert, présidente active; autres membres: MM. le Dr Georges Racicot, de l'unité sanitaire, Eugène Meunier, surintendant de la division ambulancière 205, Emilio Samson, surintendant de la division ambulancière 219, Mme Berthe Sévigny, surintendante de la division (suite à la page 8)

### Comment on a sauvé le canard sauvage

L'initiative d'un organisme connu sous le nom de "Ducks Unlimited" a réussi, depuis 1938, à augmenter de 500 pour cent la population canadienne de notre continent. C'est ce qu'on peut lire dans un article du numéro de novembre de SELECTION du Reader's Digest.

La colonisation de l'Ouest canadien eut pour effet de réduire le nombre de canards sauvages d'environ 400 millions qu'il était en 1875 à environ 27 millions en 1935. La transformation de la prairie en un vaste champ de blé avait occasionné — en plus de la destruction sans pitié de la gent canadienne — l'assèchement des marais, l'abattage d'arbres absorbant l'humidité, ainsi que la destruction des castors et de leurs barrages. Par surcroît, une sécheresse prolongée en 1929-30 vint bien près de faire disparaître complètement les canards, dont 70 pour cent naissent dans les zones de repeuplement canadiennes.

L'article décrit de quelle façon "Ducks Unlimited", avec la collaboration des gouvernements fédéral et provinciaux, a réussi à établir des points d'eau permanents sur une surface totale d'un million d'acres et comment elle livre un combat continu aux pillards, dont les plus dangereux sont les corneilles et les grands brochets du Nord.

Cette initiative en faveur de la chasse n'est pas sans rapporter des bénéfices substantiels aux fermiers et aux éleveurs de bestiaux. Plus de 100,000 têtes de bétail s'abreuvent aujourd'hui aux points d'eau établis par "Ducks Unlimited". L'irrigation de certaines prairies a accru la production des

réserves de fourrage pour l'hiver. Une région de marais et d'étangs réaménagés, privés pendant des années d'animaux à fourrure, rapporte maintenant, chaque année, pour \$30,000 de peaux de rats musqués.

### Invitée d'honneur



Claire Gagnier, que ses nombreux admirateurs ont surnommé "le rossignol de la radio canadienne", sera l'invitée d'honneur de "L'Heure Northern Electric" lundi soir, le 8 novembre. Elle se fera entendre dans des oeuvres de Puccini et de Jerome Kern. Le programme sera diffusé de Montréal et l'orchestre de concert sera sous la direction d'Allan McIver.

**RÉCOMPENSEZ votre famille en servant du délicieux Café Maxwell House aux repas. Le Maxwell House a une saveur plus riche — il est plus fort, plus satisfaisant — parce qu'il contient des cafés de choix de l'Amérique Latine.**

et maintenant...une *Dow*



BRASSERIE DOW

BP-138AF

### "Si seulement..."

UNE RENTE VIAGÈRE DU GOUVERNEMENT vous évitera d'être à charge dans votre vieillesse. Préparez votre avenir maintenant — et vous n'aurez jamais à vous rappeler avec regret le passé, en disant: "Si seulement..."



- Une rente du gouvernement canadien vous garantit à peu de frais jusqu'à \$1200 par année pour la vie.
- La visite médicale n'est pas requise.
- Votre rente viagère ne peut être saisie en loi. Vous ne pouvez perdre votre argent, même si vos versements sont en retard.
- Toute personne, âgée de 5 à 85 ans, est admissible.

Service des Rentes viagères

MINISTÈRE DU TRAVAIL

HUMPHREY MITCHELL, Ministre

A. MacNAMARA, Sous-ministre

*Les Rentes viagères*  
**DU GOUVERNEMENT CANADIEN**  
*protègent la vieillesse*

Mettez ce coupon à la poste aujourd'hui, FRANC DE PORT

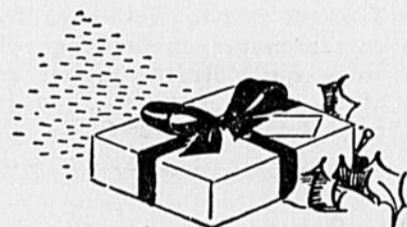
Service des Rentes viagères,  
Ministère du Travail, Ottawa.

1F

Veillez m'expédier RENSEIGNEMENTS COMPLETS sur les Rentes viagères du gouvernement canadien.

NOM .....  
(IMPRIMEZ LISIBLEMENT)

ADRESSE .....



*Votre bijoutier  
saura suggérer  
le cadeau  
parfait*

L'ASSOCIATION CANADIENNE DES BIJOUTIERS

## Travaux considérables accomplis cet été sur la route Grand'Mère-La Tuque

Au nombre des entreprises que la Voirie provinciale, sous la direction du ministre, l'honorable Antonio Talbot, a commencées ou poursuivies au cours de la saison qui s'achève, l'une des plus intéressantes et qui présente, en plusieurs endroits, un aspect gigantesque est celle qui a trait à l'amélioration de cette partie de la route No 19 qui va de Grand'Mère à La Tuque. Amélioration qui équivaut à une réfection complète, comprenant l'élargissement de la route à 66 pieds et, dans plusieurs sections, un déplacement de son tracé, de façon à éliminer les pentes.

Comme dans le cas de la route vers Chicoutimi-Saguenay et le Lac St-Jean, la route No 19 traverse une région montagneuse, à travers la chaîne des Laurentides, en remontant la vallée de la rivière St-Maurice. Au vrai, la route No 19 reconstruite longera cette rivière sur un parcours de 73.5 milles, entre Grand'Mère et La Tuque.

A cause du tracé qui se conforme au cours même de la rivière, et grâce à des travaux de génie vraiment gigantesques, la nouvelle route de la région mauricienne, une fois sa réfection achevée, sera sans aucune pente raide.

La route longe la rivière de très près, et pour lui permettre de passer, on a dû construire des quais en bois à plusieurs endroits et à d'autres endroits, abattre d'énormes pans de montagnes, en roc vif, dont les débris ont servi à rédimmer du terrain sur la rivière et à établir en même temps une solide fondation.

Cette route sera sûrement l'une des plus pittoresques de la province; certains panoramas qu'elle révèle, par leur grandeur, font penser à la Gaspésie.

En partant de Grand'Mère, à l'heure qu'il est, sur une section de 26 milles, il y a déjà 16.5 milles de route complètement élargie et reconstruite, et 4 milles de route asphaltée.

Dans la partie de La Tuque, la route est élargie à 66 pieds et entièrement reconstruite sur une distance d'environ 7 milles.

A divers endroits, le long du parcours, de courtes sections ont été améliorées: quais, coupes de glaise et de légers rechargements de gravier. Au total, cela représente environ 6 milles de route.

Il reste donc une cinquantaine de milles de réfection à accomplir entre Grand'Mère et La Tuque. Les travaux seront activement poussés au cours de la saison prochaine.

Dans la partie où les travaux sont avancés et presque achevés, côté de Grand'Mère, deux sections ont nécessité de grands travaux de minage dans le roc: la section des Côtes-à-Giguère (paroisse St-Roch-de-Mékinac) et la section de la Pointe-à-la-Mine (paroisse St-Jacques-des-Piles).

A ces deux endroits, le rocher laurentien plongeait à pic dans les eaux du St-Maurice. La première route qui a passé là, après 1900, en simple terre battue, sans gravelage, s'était conformée à un ancien sentier fréquenté par les gens de la forêt; elle faisait péniblement l'ascension de pentes abruptes et tortueuses. Pour franchir ces caps, il fallait, dans l'un et l'autre cas, s'élever de plusieurs centaines de pieds sur de brèves distances. Les pentes étaient de 15 à 20% et même davantage.

Aux Côtes-à-Giguère, sur un parcours de 3 milles, il y avait toute une succession de pentes, dont deux principales, de plus de 20%. A cet endroit, de 1944 à 1947, sur le bord même de la rivière St-Maurice, l'on a miné une large terrasse: 116,000 verges cubes de roc ont été enlevées. Sur une longueur de 1800 pieds, le ro-

cher présente maintenant une face de 130 pieds de hauteur et qui surplombe la route nouvelle.

A la Pointe-à-la-Mine, où les travaux ont été exécutés antérieurement, au cours des années de chômage, le rocher présente plu-

sieurs faces d'une centaine de pieds de hauteur, sur une distance d'environ 2 milles. Le déblai du minage, à la Pointe-à-la-Mine, représente 120,000 verges cubes.

Une autre section, sur la route 19, présentera de semblables difficultés d'exécution: la série des côtes Mattawin, dont la plus abrupte est la côte Marineau. Ce sont les seules pentes difficiles qui restent à éliminer pour l'amélioration et la rectification, dans toute sa longueur, de la route qui va de Grand'Mère à La Tuque. Ces travaux sont au programme du ministère de la Voirie.

Depuis les récentes élections, au cours des mois d'août, de septembre et d'octobre, les travaux ont été poussés activement; et sur un parcours de plus de 20 milles, le

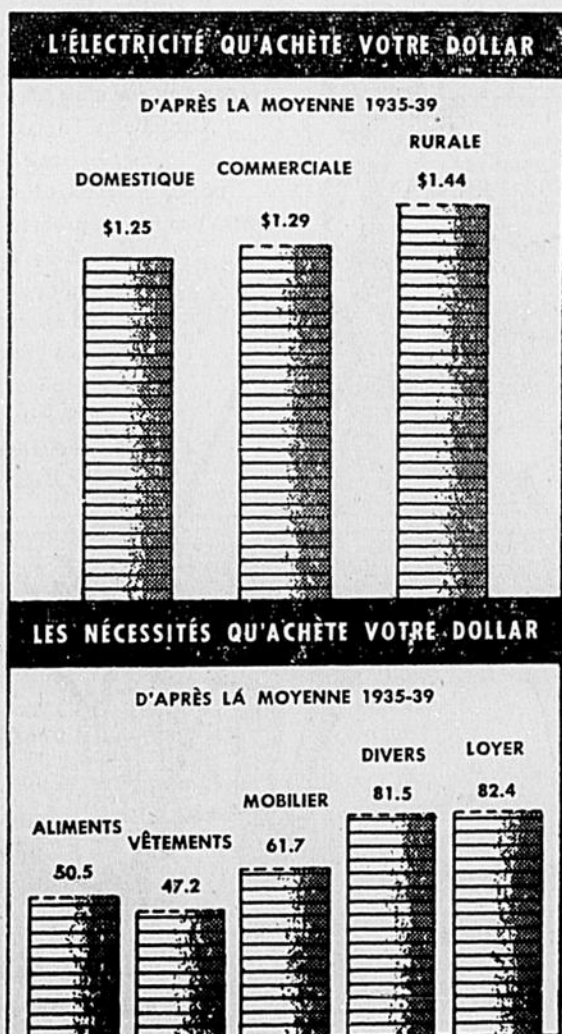
gravier est prêt à recevoir un revêtement bitumineux.

La route nouvelle présente une valeur à la fois économique et touristique. Dans la région de La Tuque, en deça et au delà de La Tuque, côté est et côté ouest du St-Maurice, il existe maintenant une industrie forestière qui utilise les bois francs. Malgré la difficulté (Suite à la page 6.)



Quand un dollar qui vaut moins

# VAUT-IL PLUS?



La réponse à cette question qui peut sembler étrange, c'est—quand il achète de l'électricité.

En effet—bien que le pouvoir d'achat de votre dollar soit moindre que jamais... bien que le dollar vous procure moins que jamais...  *votre dollar vous achète aujourd'hui plus d'électricité que jamais auparavant.* Un coup d'oeil sur le tableau compilé d'après des statistiques officielles vous le démontrera clair comme jour.

L'électricité est une nécessité vitale au bien-être de chaque individu. En tant que faire se peut la Shawinigan vise à ce que votre dollar vous donne pleine valeur d'électricité en tout temps.



## Livres et écrivains

### LE COMBAT SPIRITUEL

par le R. P. Laurent Scupoli, s.j.

Le Père Laurent Scupoli, de l'Ordre des Théatins, naquit à Otrante, au royaume de Naples, vers 1530. L'histoire ne nous a laissé que très peu de détails sur la vie de ce religieux et n'eut été le Combat Spirituel qui devait immortaliser sa mémoire, le nom du pieux auteur aurait depuis longtemps sombré dans l'oubli.

Cet ouvrage ascétique, si répandu aujourd'hui, connut un grand succès dès sa première édition en 1589. Du vivant même du Père Scupoli, il fut réédité près de 50 fois. Depuis il a été traduit dans toutes les langues.

On rapporte que saint François de Sales portait toujours avec lui le Combat Spirituel. A Mgr Camus, évêque du Belley, qui lui de-

mandait un jour quel avait été son maître dans les exercices de la vie intérieure, saint François de répondre en lui montrant le Combat Spirituel: "Voilà celui qui avec Dieu m'enseigna dès ma jeunesse." Et il appelait le Combat Spirituel "son Livre... son cher Livre".

Que peut-on ajouter à une appréciation d'aussi haute valeur si ce n'est que ce petit volume relié de format pratique devrait devenir le vade-mecum de tout chrétien désireux d'avancer dans les voies du salut?

Le Combat Spirituel, paraît dans la collection "Les Maîtres de la spiritualité" qui groupait déjà l'Imitation de Jésus-Christ, et l'Introduction à la vie dévote.

Volume de 314 pages, reliure simili-cuir, édité chez Fides, 25 est, rue Saint-Jacques, Montréal (1), en vente partout au prix de \$1.25.

### DE ROME A MONTREAL PAR LE CHEMIN LE PLUS LONG

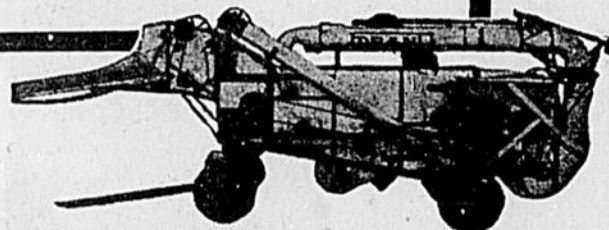
par Adrien Brault, ptre

Les aventures racontées dans ce volume sortent de la banalité des lieux communs. Ce que nous dit l'auteur est simple, vivant, attire un prisonnier docile et modèle pour mieux déjouer la surveillance de ses gardiens, la force d'âme et la bonne humeur dont il fit preuve dans les humiliations et les revers d'une vie si déprimante

aux autres, l'habileté minutieuse avec laquelle il prépara son plan, ne laissent dans l'esprit du lecteur aucun doute sur le succès final d'une évasion considérée comme une folie par ses compagnons de captivité. M. l'abbé Brault réussit son coup, mais dans des circonstances telles que jusqu'à la fin notre curiosité reste en alerte, incapable de prévoir comment son dynamisme surmontera l'obstacle.

DE ROME A MONTREAL PAR

**VOUS POUVEZ VOUS FIER  
AUX MACHINES AGRICOLES FORANO  
COMME LE FONT DES MILLIERS  
DE CULTIVATEURS CANADIENS**



Tout cultivateur qui a un moteur ou un tracteur peut bénéficier des avantages d'un BANC DE SCIE FORANO dont le prix est à la portée de tous.



Protégez la santé de vos animaux en vous servant d'un HACHE-LEGUMES FORANO dont le coût d'achat se rembourse très vite.

Les BATTEUSES MÉTALLIQUES FORANO sont sans contredit les batteuses les plus modernes sur le marché. Elles comportent toutes les améliorations récentes et vous assurent entière satisfaction pendant de nombreuses années.



La réputation de l'ÉPANDEUR FORANO grandit d'année en année grâce à son bon fonctionnement, sa solidité et son coût d'entretien minime. Il est facile à tirer et distribue l'engrais d'une manière uniforme.

Nous avons encore quelques territoires disponibles pour des agents agressifs.

**FORANO**

DESSINATEURS - FONDEURS - MECANICIENS  
BUREAU CHEF & ATELIERS  
PLESSISVILLE, QUE.

Fabricants de Machines de Qualité DEPUIS 1873

**ELLE S'EN VA FAIRE LE TOUR DU MONDE...**



Ses paniers regorgeront bientôt de toutes sortes de bonnes choses produites aux quatre coins de la terre... et pourtant elle n'ira pas plus loin que chez l'épicier du coin.

Car telle est la magie du commerce international...

Il met à portée de chaque Canadien les meilleurs produits des pays lointains, tout comme il permet aux autres peuples de profiter de notre surcroît de production.

Sans doute le nom de la Banque de Montréal n'apparaît pas sur ces produits, mais la B de M contribue à vous les apporter. En ménageant des crédits à l'étranger, en assurant la finance des exportations, en prodiguant de précieux conseils sur le financement du commerce extérieur, la B de M facilite cet échange de marchandises dans les deux sens...

Et c'est là une autre façon, pour "Ma Banque", de vous servir chaque jour, vous et des millions d'autres Canadiens.



**BANQUE DE MONTRÉAL**

La Première Banque au Canada

au service des Canadiens dans toutes les sphères de la vie depuis 1817

*La plus vieille  
marque de Scotch*

RENOMME DEPUIS 321 ANS



**HAIG & HAIG**

SCOTCH WHISKY

DISTILLÉ, MÉLANGÉ ET EMBOUTÉILLÉ EN ÉCOSSE

LA PREMIÈRE UNIVERSITÉ FRANÇAISE EN AMÉRIQUE  
**LAVAL**

**Donnons!**

Aidons l'Université Laval et contribuons ainsi à former des compétences qui nous feront honneur.

**ENTRE-NOUS**

Lord Beaverbrook prédit que Winston Churchill sera aisément le prochain premier ministre de l'Angleterre, que le contribuable britannique fera voir comme il est déçu de l'expérience socialiste. A Lady Astor qui affirmait que Churchill était politiquement fini. Staline avait répondu en riant: "Quand les Anglais se verront bien embourbés dans le régime socialiste, ils iront demander le salut au Vieux Cheval de guerre (Churchill)."

La France et l'Angleterre s'inquiètent de la sympathie grandissante que le Gén. Clay affiche pour les intérêts de l'Allemagne. Le commandant américain est entiché des Berlinoises à ce point de favoriser la remise du territoire allemand pris par la Pologne au terme du conflit. C'est mettre l'économie allemande en avant de toute autre.

Courrier de Chez-nous, préparé par l'Office National du Film, présente sur la vie des hebdomadaires ruraux canadiens des portraits fort sympathiques s'ils sont teints parfois d'un peu de fantaisie. Il est vrai que le bureau du directeur-rédacteur-chauffeur de fourniture est encombré de papiers, que tous les visiteurs s'y assoient à leur gré et fument leurs brûlots, que les vieux et vieilles du quartier y viennent commérer, voire s'informer de la température du lendemain sans trop se fier à Dorval, mais il n'en reste pas moins que ce journaliste-imprimeur est un homme d'affaires averti, qu'il fait le cumul de ces fonctions parce qu'il le faut et qu'il en est capable, que son établissement, qui emploie souvent bon nombre d'employés, est un actif pour l'assiette économique de sa ville. N'empêche que Courrier de Chez-nous fait figure sympathique.

Les noms de lieux abondent dans le lexique des textiles. Le damas, dont on fait des nappes, des robes et des tentures, se fabriquait originairement à Damas, en Syrie, vers le 13e siècle de no-

tre ère; le cachemire tire son nom de celui d'un Etat indien (Cachemir); le tulle emprunte le sien à la ville française de Tulle; la dentelle malines porte celui d'une grande ville industrielle belge et le calicot tire le sien du nom de la ville de Calicut, aux Indes. On cite également le cas de la mousseline, nommé d'après la ville de Mossoul, en Turquie d'Asie. La frise est l'homonyme d'une province hollandaise et le mackinaw a été nommé d'après l'île de Mackinac, sur le lac Huron. Nos compatriotes anglais appellent la moquette bouclée "Brussels carpet", du nom de la capitale belge où cette étoffe a été inventée vers 1700.

Que la liberté de la personne devant l'Etat soit menacée par la disparition des régimes d'entreprises privées, la chose ne laisse pas de doute. L'évolution politique de l'Europe et de l'Amérique, au XIXe et au XXe siècles, devrait nous en convaincre. Le siècle dernier a donné au monde le bienfait, aujourd'hui oublié par les masses, de cette liberté. En d'autres termes, le règne de la loi constitutionnelle qui garantit la libre personnalité de l'homme a remplacé l'autorité indiscutée des monarchies, des rois et des anciens pouvoirs exécutifs absolus: césarisme, duumvirat, triumvirat, etc., (Entreprise privée & Socialisme).

**LA LAURENTIENNE**

Compagnie d'Assurance-Vie

**Roland Paillé**  
Gérant de District

137 Radisson, Tél. 388  
Trois-Rivières.

**Un film sur les industries britanniques**

Londres — Tous ceux qui eussent souhaité de visiter la Foire des Industries britanniques de 1948 mais qui ne purent mettre leurs projets à exécution, pourront s'en donner une idée générale, grâce à un film à deux rouleaux tourné par la maison Pathé (Documentary Unit). Des versions de ce film seront faites en 18 langues, de sorte qu'il pourra être projeté dans toutes les parties du monde.

**Vieux? Prenez Vigueur**

avec du FER additionné de CALCIUM VITAMINE B<sub>12</sub>  
**HOMMES, FEMMES** de 40, 50, 60. Ne riez pas. Les plus vieux, infirmes, épuisés. Prenez Ostrax. Contient un tonique dont ont souvent besoin après 40—les organismes vieillissent simplement faute de fer; plus calcium, vitamine B<sub>12</sub>. Des milliers maintenant se sentent vigoureux, des années plus jeunes. Essayez aujourd'hui les Tablettes Ostrax Tonic. Paquet d'essai, 35c seulement. En vente dans toutes les pharmacies de partout.

Que ce soit un VOYAGE d'affaires ou d'agrément

Que ce soit par CHEMIN DE FER par BATEAU par AVION

Nous sommes toujours à votre entière disposition pour renseignements, itinéraires et réserve de places.

Renseignements auprès des agents.  
**Pacifique Canadien**

**Jour d'Actions de Grâces**

LUNDI, 11 OCTOBRE  
**A PRIX REDUITS SUR LES TRAINS**  
Billets spéciaux

Entre toutes les stations au Canada et à toutes les villes de la frontière américaine.

Tarif simple plus un tiers POUR L'ALLER ET LE RETOUR A L'ALLER, billet valable à partir de midi, vendredi le 8 octobre, jusqu'à 2 h. p.m., lundi, le 11 octobre

AU RETOUR, billet valable pour départ jusqu'à minuit, mardi, 12 octobre.

MINIMUM DES PRIX REDUITS  
• Adultes et enfants 30c •

Renseignements supplémentaires de tout agent.

**Pacifique Canadien**

**Herbaseptol**

L'antiseptique infaillible contre la terrible maladie appelée HERBE A PUCE (Poison Ivy). Un traitement de 2 ou 3 jours est garanti comme suffisant.

Préparé par:

**LA Pharmacie HOULE**

SEUL AGENT A votre service.

1356, Notre-Dame, Tél.: 57  
Vis-à-vis le Bureau de Poste  
Trois-Rivières.

**saviez-vous...**

...que le Sherry est un présent du ciel pour l'hôtesse



Le Sherry est un apéritif. On le sert seul ou avec des hors-d'œuvre qui aiguisent l'appétit. Dégusté en mangeant de la soupe, il en rehausse la saveur.

Le sherry occupe une place de choix dans "La cuisine au vin". Il relève le goût de nombreux plats. Pour recevoir un exemplaire gratuit de "La cuisine au vin", écrivez à Bright's Wines Ltd., Lachine, P.Q.

On sert le plus souvent le vin comme breuvage. C'est une boisson qu'apprécient les gens tempérants et hospitaliers. Essayez le Sherry "74". C'est le plus populaire parmi les sherrys canadiens de qualité.



**COURAGEZ VOTRE JOURNAL LOCAL**

En accordant la préférence à ses annonceurs et en acquittant votre abonnement à l'échéance.

**DESSIN et PEINTURE**

APPRENEZ A DESSINER A LA MAISON

Tous les genres de dessin en un seul cours complet (pour commençants et avancés)

La demande d'artistes qualifiés est aujourd'hui plus forte que jamais. Profitez immédiatement de cette occasion unique.

Prospectus et renseignements gratuits sur demande

ART et SCIENCES — Case Postale 462 — Montréal

**POUR TOUS VOS COMBUSTIBLES**

Appelez **437**

- ★ PESEE AUTOMATIQUE
- ★ LIVRAISON RAPIDE
- ★ SERVICE IMPECCABLE
- ★ CHARBONS—HUILES—BOIS



**HARBONNERIE ST-LAURENT, Limitée**

Des milliers de clients satisfaits.

Succ, rue Milot Rue Du Fleuve.

**Voici notre actionnaire moyen ...**



Il s'appelle peut-être Emile Legault, George Wilson ou Patrick O'Reilly. Il est cultivateur, avocat, menuisier, agent d'immeuble, banquier ou peut-être instituteur. C'est peut-être même un de nos propres employés. Sa femme ou sa mère est peut-être aussi au nombre de nos actionnaires. A tout événement, cet actionnaire moyen et les quelque 5,000 autres Canadiens qui représentent tous les degrés de l'échelle sociale sont véritablement les propriétaires de la Compagnie Dominion Textile Limitée. L'an dernier, comme groupe, ils ont fait des affaires pour une somme de \$57,838,394. C'est en effet là la somme totale des revenus de la Compagnie au cours de l'année.

Mais, simplifions le tableau et disons que chaque actionnaire a fait pour \$11,567.67 d'affaires. C'est là l'argent qu'il a retiré. Mais, maintenant, voyons ce qu'il a dû déboursier pour faire ces recettes. Voici l'analyse en gros des déboursés encourus par chaque actionnaire:

Matériel brut (du coton brut, surtout).....	\$5,730.85
Produits chimiques, empois, teintures, caisses d'emballage, autres approvisionnements et frais d'exploitation, tels que pour réparations, combustible, électricité pour le fonctionnement des machines et l'éclairage, pensions, assurances et autres dépenses du genre.....	\$2,184.68
Sommes payées aux employés.....	\$2,628.16
Taxes.....	\$ 457.01
Investissement supplémentaire permettant de maintenir l'entreprise dans un état de stabilité.....	\$ 178.01
Profit net reçu par l'actionnaire moyen (sur lequel il devra payer ses impôts personnels).....	\$ 388.96

**LA COMPAGNIE DOMINION TEXTILE LIMITEE**  
FABRICANTS DES PRODUITS



## Travaux considérés...

(Suite de la page 3.)

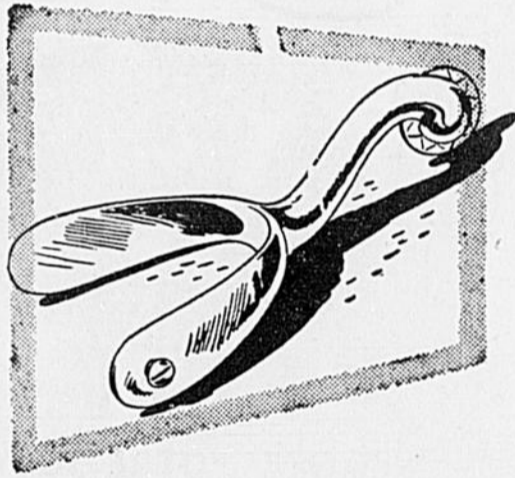
du passage, il se fait déjà, chaque printemps, un grand charroi de billes de merisier qui vont à la fabrication du meuble en diverses régions de la province. Une grande fabrique de meubles s'est même récemment installée à La Tuque. Le bois franc ne se flotte pas comme les billes de résineux; il faut en accomplir le transport par camion. L'on voit par là quels services la nouvelle route du St-Maurice sera bientôt appelée à rendre.

Du point de vue tourisme, l'intérêt est non moins grand; c'est toute une vaste et pittoresque région, dont l'accès sera rendu facile et qui ne manquera pas d'attirer des visiteurs en grand nombre.

Des Trois-Rivières, et tout aussi bien de Montréal et de Québec, une belle randonnée en pays mauricien pourra s'accomplir en un seul jour.



**NOUVEAU CHAMPION:** Charlie Congdon, de Tacoma, Washington, le nouveau champion omnium de golf du Canada, tient ici la coupe d'Or Seagram, qu'il gardera un an, et la Miniature Seagram qui lui restera en permanence. Congdon est sorti vainqueur du tournoi omnium canadien, qui a duré quatre jours à Vancouver.



## Un coup d'éperon dont Vous profitez

**V**ous choisissez la banque qui vous convient

le mieux. La liberté de votre choix a l'effet

d'un éperon: elle stimule les efforts des banques

en vue d'améliorer leur service.

Les banques canadiennes, comme les autres

entreprises privées, se font concurrence et se

disputent votre clientèle. Elles s'efforcent de

se surpasser les unes les autres, qu'il s'agisse

de répondre à vos demandes de renseignements

ou de conseils, ou de satisfaire aux besoins

financiers, croissants et changeants, du public.

ANNONCE COMMANDITÉE PAR VOTRE BANQUE

LA SOCIÉTÉ FORD DU CANADA  
présente

# LE THÉÂTRE FORD

radiodiffusé chaque

## JEUDI SOIR

de 9 h. à 10 h. p.m.

par le réseau français de  
RADIO-CANADA

Une heure complète de théâtre français.

### LE MATELOT BREVETÉ

Cet homme est le pilier de la Marine. Ce marin entraîné jusqu'au bout des doigts, dont la compétence s'appuie sur de vastes connaissances et une solide expérience, se sent chez lui aussi bien à bord d'un navire de guerre que dans les rues des villes lointaines qu'il visite. Partout où il va, il fait respecter son pays. Il connaît son métier, il l'aime. Ce n'est pas sans raison qu'il est devenu un matelot "breveté".



## VOUS AUSSI pouvez être MARIN

Vous mènerez une vie active, une vie d'aventure . . . saine, heureuse! Vous visiterez des pays lointains. Enfin, vous verrez le monde!

Vous aurez l'occasion d'apprendre un métier utile . . . d'acquérir une infinité de connaissances.

Vous recevrez toute la formation propre à vous orienter vers les sommets de la carrière. Vous serez aidés et encouragés à chaque échelon dans "l'échelle" des promotions.



Les Ordonnances et Règlements de la Marine accordent trente jours de congé avec solde, par année. L'échelle des salaires vient d'être augmentée . . . Vous serez assurés à la fin de votre service d'une généreuse pension et vous serez assez jeunes pour en bénéficier agréablement.

## Marine Royale Canadienne

Renseignez-vous, aujourd'hui même, chez l'Officier Recruteur de la Marine, Marine Royale Canadienne, Ottawa, ou à la Division Navale de votre région

**Le grand  
numéro spécial de  
Noël de "Marie"**

Le grand numéro spécial de "Marie" paraît le 15 novembre. Déjà, nous avons reçu de fortes commandes de ce numéro spécial. Il vous faudrait placer votre commande, sans retard, car notre tirage est limité à 25,000 exemplaires. Ce grand numéro vous apporte la collaboration de 25 noms illustres dans le monde catholique, et en plus, une magnifique pièce inédite, en trois actes, **HOMBE-LINE ET LE CHEVALIER**, du dramaturge français Henri Brochet. Une féerie d'illustrations. Un splendide reportage photographique sur Montserrat, le pèlerinage marial renommé d'Espagne. Pour le modique prix d'un dollar (\$1.00), vous aurez un beau volume d'une splendeur mariale incomparable. Les meilleurs mariologues de nos temps font de cette publication un ouvrage qui marque une date, et qui est tout à la gloire du Canada. Réservez donc le grand numéro spécial de Noël, en fortes quantités, par centaines, afin qu'il pénètre dans tous les milieux. "La revue mariale la plus belle au monde", dit-on de partout. Voyez par vous-même, et vous voudrez aussitôt vous abonner. Le Canada marial doit répondre généreusement à la Vierge, Reine du monde, et assurer le succès grandissant de la revue. Lorsque le Saint-Père, tant de Cardinaux, d'Archevêques et d'Evêques du monde catholique, lorsque tous les pays, dans leurs élites mariales, s'intéressent aussi vivement à cette revue, pourrez-vous demeurer plus longtemps indifférents? Ensemble, travaillons au triomphe de "Marie" dans toutes les classes de la société. Donons à la revue ses 50,000 abonnés, et aussitôt elle vous offrira 100 pages d'articles magnifiques et d'illustrations, au lieu des 64 de l'édition actuelle.

Notre grand numéro spécial de Noël, publié à 128 pages, est le cadeau idéal à présenter pour les fêtes, pour un anniversaire. C'est un véritable volume d'art. Il se vend \$1.00 l'unité. Adressez: Marie, Centre Marial canadien, Nicolet, Qué.

**L'établissement rural**

La part de l'intimité familiale Depuis qu'on étudie l'exode rural et ses méfaits, les raisons invoquées pour le justifier ne manquent pas: trop faible rémunération du travail agricole, mévente des produits, exploitation du cultivateur, etc. Pour peu que l'on fasse la part des choses, il faut reconnaître qu'il y a du vrai dans tous ces allégués. La véritable raison de l'abandon massif du sol ne saurait toutefois s'expliquer uniquement par ces facteurs. Il est prouvé par exemple que le seul succès pécuniaire ne suffit pas à retenir l'homme à la terre. Il faut en effet pour être cultivateur dans toute la force du mot posséder d'abord une vocation terrienne. Or cette vocation, comme toutes les autres du reste, n'est pas le résultat du spontané; elle se cultive dans un milieu propice à son éclosion. Et c'est un peu dans cette besogne délicate mais nécessaire que bon nombre de nos ruraux ont jusqu'à date failli.

Il suffit de prendre des contacts répétés avec la classe agricole, de susciter, comme la chose se fait de plus en plus dans nos campagnes, des discussions publiques sur la vie agricole, pour se rendre compte que le comportement des parents vis-à-vis de leurs enfants et de ces derniers vis-à-vis de leurs parents n'est pas de nature toujours à faire aimer aux plus jeu-

nes les travaux de la terre et la vie à la campagne. En d'autres termes, il semble exister dans la plupart des foyers ruraux une carence d'intimité que l'on ne soupçonne pas toujours à point et qui résulte tout à coup dans des départs simultanés des enfants pour la ville. Car les jeunes ruraux ont droit tout comme leurs émules de la ville, de caresser des rêves d'avenir. On leur dit même à l'école et au collège qu'ils doivent petit à petit se préparer à accepter des responsabilités qui feront d'eux de véritables citoyens. Or il est étrange que rarement dans nos foyers ruraux l'on discute de l'avenir des enfants, qu'on laisse planer à leurs yeux la possibilité et même l'opportunité de se préparer à la vie sur la terre. Il existe plutôt au sein de la famille une espèce de gêne qu'il est très difficile d'expliquer, mais dont il va falloir avoir raison tôt ou tard si l'on veut que cesse la déperdition de notre jeune relève agricole.

Qui doit faire le premier pas? Il est assez difficile de le préciser.

Disons toutefois qu'il siérait aux parents et aux enfants de faire chacun la moitié du chemin. Il ne faudrait pas voir là, de la part des enfants une tentative d'insoumission, mais bien plutôt la réclamation du droit inaliénable qu'ils possèdent d'envisager la possibilité de s'établir dès qu'ils auront atteint l'âge requis. Les parents de leur côté devraient accueillir ce geste de leurs enfants dans un esprit qui soit de nature à les rassurer quant à la possibilité de poursuivre une tâche pour laquelle ils sont dans la plupart des cas si bien préparés.

Il serait donc éminemment souhaitable qu'au cours des études qui se poursuivront un peu partout dans nos campagnes au cours de la saison prochaine, l'on appuie davantage sur cette nécessité de l'intimité au foyer rural. Il sera surprenant de voir quels bons résultats on en obtiendra non seulement pour les familles intéressées mais aussi pour toute la profession agricole.

Marc R. Meunier



**LE PRIX DE  
LA DÉMOCRATIE**

La démocratie est un bien d'une valeur inestimable; mais on n'a pas le droit de penser qu'on l'a entièrement méritée, ni de l'accepter comme un don gratuit de la nature... Cet héritage, nous avons le devoir de le transmettre aux générations futures et de le partager en entier avec tous ceux de nos semblables qui n'en connaissent pas encore les bienfaits.

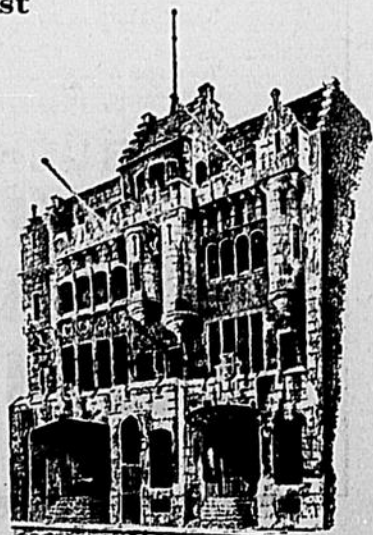
La démocratie est fille d'un très noble idéal... elle nous fait tous libres, égaux par la naissance et possédant les mêmes droits; elle ne subsistera que si nous travaillons sans cesse à l'accomplissement de cet idéal et à la défense des précieuses libertés conquises.

La modération est un des plus solides remparts de la démocratie. L'homme modéré dans ses pensées, dans ses actes et dans ses divertissements, vit vraiment selon l'esprit démocratique.

Comme la Maison Seagram l'a si souvent répété, l'homme modéré en toutes choses, y compris l'usage du whisky, est utile à la société.

*Les hommes qui pensent à demain  
observent aujourd'hui la modération!*

**LA MAISON SEAGRAM**



**Si vous avez des vertiges**



Les vertiges sont un avertissement de troubles sérieux. Ils sont souvent causés par la dyspepsie, un état bilieux et une forte tension artérielle. Vos reins, votre foie et vos intestins ne font pas bien leur travail. Pour éviter un désastre, recourez vite à Fruit-a-tives, les comprimés qui s'attaquent à la cause du mal. Ils activent naturellement l'intestin, contribuent à faire agir votre foie. Connus et louangés depuis 45 ans, les Fruit-a-tives se vendent avec une garantie d'argent remis. Achetez-en aujourd'hui et donnez-vous un traitement complet—3 comprimés au coucher, 1 comprimé 1/2 hr. avant chaque repas pendant 3 jours. Puis 2 au coucher pendant 7 jours. Ça coûte moins de 50c pour devenir vraiment bien.

**FRUIT-A-TIVES**

**ONGUENT  
ESKIMO**

**ECZÉMA 75¢**

**MAL DE BARBE — DÉMANGEAISONS  
ECZÉMA CHEZ LE NOURRISSON**

Les résultats dépassent votre attente

**B. N. ROBINSON & CO. REG'D • C.P. 185, GRANBY, P.Q.**



On voit ici le nouveau "De Havilland 108", le premier avion à propulsion par jet à filer plus vite que le son. Les experts prétendent que sa vitesse peut aller jusqu'à 700 milles à l'heure.

## Objectif local...

(Suite de la page 1)

des infirmières Marie-Gamelin, Mme Eva Arsenault, Mme Porteous.

M. Maurice Lacasse, gérant de la Banque Provinciale, agira comme secrétaire-trésorier.

Les bases de la campagne locale ont été jetées en présence du colonel E.-L. Migneault, M.B.E., surintendant de la brigade ambulancière Saint-Jean.

### LE PACIFIQUE CANADIEN

offre les services de transport les plus complets et les plus parfaits au monde sous une seule et même direction.

Renseignements donnés avec plaisir sur demande.

**J. A. TOURVILLE**  
Agent, 942, rue St-Pierre,  
Trois-Rivières, Qué.

Province de Québec  
La Corporation de la Ville  
de St-Tite

### Avis Public

Est, par les présentes, donné que les propriétés décrites comme ci-dessous, seront vendues aux enchères publiques, en la Salle de l'Hôtel de Ville, en la Ville de St-Tite, dans le district des Trois-Rivières, lundi le sixième jour du mois de décembre mil neuf cent quarante-huit, à dix heures de l'avant-midi, pour satisfaire au paiement des taxes municipales mentionnées au dit état et les frais qui seront subseqüemment encourus pour toutes procédures ultérieures à ce jour, à moins que les dites taxes et frais ne soient plus tôt payés.

Donné en la Ville de St-Tite, ce vingt-huitième jour du mois d'octobre mil neuf cent quarante-huit.

Le Secrétaire-Trésorier,  
J. Paul-Emile Tourigny

No 1 Comme appartenant à Charles Lavoie.

Un emplacement situé en la Ville de St-Tite, faisant partie du lot numéro deux cent vingt-cinq (Pt 225) du cadastre officiel de St-Tite, mesurant quarante-cinq pieds de largeur sur cent quinze pieds de profondeur, borné en front à vingt-six pieds du lot numéro deux cent quatorze, en profondeur et d'un côté à Réal Périgny et de l'autre côté partie à Réal Périgny, partie à Emile Gingras et partie à Adrius Léveillé, sans bâtisse.

Taxes Municipales ..... \$4.80  
Intérêts ..... 0.70

Total ..... \$5.50

No 2 Comme appartenant à Arthur L'Heureux & Al.

Un emplacement situé en la Ville de St-Tite, faisant partie du lot numéro deux cent quatorze (Pt 214) du cadastre officiel de St-Tite, mesurant cinq perches de largeur sur sept perches de profondeur, borné en front à la rue St-Luc, en profondeur à Odilon Veillette, d'un côté à Armand L'Heureux et de l'autre côté partie à Dame Horace Lafontaine et partie à Dame Aimé Beaupré, sans bâtisse.

Taxes Municipales ..... \$4.80  
Intérêts ..... 0.70

Total ..... \$5.50

Seulement 3% des écoles à pièce unique au Canada sont pourvues de moyens d'hygiène sanitaire modernes.

L'installation de dispositifs pour isoler la graisse dans la cuisine empêchera la graisse de l'eau de vaisselle de bloquer les éviers.

### Départs des Trois-Rivières

EN VIGUEUR LE 26 SEPT.

Pour Montréal :

3.15 a.m. tous les jours  
9.15 a.m. " " "  
3.40 p.m. " " "  
5.45 p.m. " " "  
7.40 p.m. " " "

Pour Québec :

3.35 a.m. tous les jours  
10.45 a.m. " " "  
12.05 p.m. " " "  
3.45 p.m. samedi seulement  
7.55 p.m. tous les jours  
9.25 p.m. excepté samedi

Pour Shawinigan et G'Mère :

5.30 p.m. jours de semaine  
12.20 p.m. tous les jours  
3.55 p.m. " " "  
8.00 p.m. samedi seulement  
9.30 p.m. excepté samedi

Pour Grandes Piles

8.10 p.m. jours de semaine

**Pacifique Canadien**

## L'Ange qu'on m'a donné au Cinéma de Paris



La belle artiste Simone Renant fait une impressionnante création dans "L'Ange qu'on m'a donné", qui prendra l'affiche, samedi, au Cinéma de Paris. Comme 2ème film: LE GRAND COMBAT avec Lucien Baroux, Blanchette Brunoy, Jimmy Gaillard. BAS DE VIG.

### EVITEZ TOUT DESAPPOINTEMENT

Faites examiner gratuitement vos polices d'assurances avant le feu ou l'accident.

### CONSULTEZ

**RICHARD BERGERON**

Licencié en assurances  
générales

1212 St-Olivier — Tél. 398

Trois-Rivières

### Trudel & Guillet

J.-A. Trudel, J.-E. Guillet

Notaires

Argent à prêter. Règlement de faillites et de successions. Examens de titres. Difficultés commerciales. Collection, etc.

Bureau: 306 Radisson

Tél.: 491 Trois-Rivières

J. H. René de Cotret, C.A.  
Gérard Camirand, C.A.

Henri Ferron, C.A.  
Roland Nobert, C.A.

### RENE DE COTRET, FERRON, NOBERT & CIE

Comptables agréés

EDIFICE AMEAU

TROIS-RIVIERES

## Nous avons un message!



"La bonne nouvelle se propage - ils expédient plus de 'BLACK & WHITE' au Canada!"

"Il vaut mieux nommer sa marque" - exigez toujours du "BLACK & WHITE."

Fournisseurs Brevetés  
de S.M. le Roi Georges VI



Distillateurs de Scotch Whisky  
James Buchanan & Co. Ltd.

**BUCHANAN'S**

**"BLACK & WHITE"**  
**SCOTCH WHISKY**

Distillation, mélange et embouteillage faits en Ecosse

### INTEMPERIES AUTOMNALES

Prévenez les temps froids, les jours pluvieux causés par l'atmosphère malsain de l'automne. Pour l'école, ou tous les jours. Souliers pour dames, messieurs et adolescents. Souliers blancs, gardes-malades, diéticiennes. Des chaussures à vos pieds, spécialement fabriquées pour vos exigences particulières.



Féminins et seyants... des souliers promis au succès... si appropriées à vos nouvelles toilettes d'automne.

### AJUSTEMENT PARFAIT

De même que vous voulez porter des vêtements ajustés parfaitement, vous désirez aussi que vos souliers soient à votre pied. Notre service d'ajustement vous assure cette perfection.

**J. A. GOSSELIN**  
Marchand de chaussures

ORTHOPEDISTE-TECHNICIEN GRADUE  
Représentant exclusif pour les chaussures du  
Dr M. W. LOCKE, HART et SLATER  
dans la région des Trois-Rivières.

Service de rayons-X pour vérifier l'ajustement

1392, rue Hart

Téléphone 537